

31982L0890

31.12.1982

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 378/45

DIREKTIVA SVETA**z dne 17. decembra 1982****o spremembi direktiv o približevanju zakonodaje držav članic o kmetijskih ali gozdarskih traktorjih na kolesih**

(82/890/EGS)

SVET EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske gospodarske skupnosti in zlasti člena 100 Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ob upoštevanju mnenja Evropskega parlamenta ⁽¹⁾,

ob upoštevanju mnenja Ekonomsko-socialnega odbora ⁽²⁾,

ker člen 1 Direktive Sveta 74/150/EGS z dne 4. marca 1974 o približevanju zakonodaje držav članic o homologaciji kmetijskih ali gozdarskih traktorjev na kolesih ⁽³⁾, kakor je bila spremenjena z Direktivo 79/694/EGS ⁽⁴⁾, omejuje področje uporabe omenjene direktive na traktorje s kolesi s pnevmatikami, z dvema osema in največjo konstrukcijsko določeno hitrostjo med 6 in 25 km/h;

ker ista direktiva tam, kjer je potrebno, predvideva, da traktorji, katerih največja konstrukcijsko določena hitrost presega 25 km/h, sledijo posebnim zahtevam in ker takšni traktorji oblikujejo del skupine traktorjev, ki je bila izdelana in se uporablja v Skupnosti, ter ponujajo prednosti pri učinkovitosti kmetijskih posesti;

ker je povečanje največje konstrukcijsko določene hitrosti za 20 %, kakor je bila predpisana do zdaj, razumljivo, upošteva-joč tudi varnost na cesti in varnost delovnih razmer na polju;

ker države članice kljub temu lahko omejijo hitrost vožnje traktorja po cesti;

⁽¹⁾ UL C 182, 19.7.1982, str. 112.

⁽²⁾ UL C 77, 29.3.1982, str. 1.

⁽³⁾ UL L 84, 28.3.1974, str. 10.

⁽⁴⁾ UL L 205, 13.8.1979, str. 17.

ker se tudi traktorji, ki imajo več kot dve osi, lahko enako obravnavajo kot tisti s samo dvema osema, torej zanje veljajo enake določbe;

ker zato ni treba določiti posebnih predpisov, kakor so predvideni v okviru Direktive 74/150/EGS, in ker je dovolj, da se področje uporabe direktive lahko razširi skupaj s tistimi področji posebnih direktiv, ki vsebujejo posebno opredelitev področja uporabe za traktorje z več kot dvema osema in največjo konstrukcijsko določeno hitrostjo med 25 in 30 km/h,

SPREJEL NASLEDNJO DIREKTIVO:

Člen 1

1. Člen 1(2) Direktiv 74/150/EGS, 74/151/EGS ⁽⁵⁾, 74/152/EGS ⁽⁶⁾, 74/346/EGS ⁽⁷⁾, 74/347/EGS ⁽⁸⁾, 75/321/EGS ⁽⁹⁾, 75/322/EGS ⁽¹⁰⁾, 76/432/EGS ⁽¹¹⁾, 77/311/EGS ⁽¹²⁾, 77/537/EGS ⁽¹³⁾, 78/933/EGS ⁽¹⁴⁾, 79/532/EGS ⁽¹⁵⁾, 79/533/EGS ⁽¹⁶⁾ in člen 9(2) Direktive 78/764/EGS ⁽¹⁷⁾ se nadomestita z naslednjim:

„2. Ta direktiva se uporablja samo za traktorje, določene v prvem odstavku, ki so opremljeni s kolesi s pnevmatiko, imajo vsaj dve osi in največjo konstrukcijsko določeno hitrost med 6 in 30 km/h.“

2. Člen 1(2) Direktive 80/720/EGS ⁽¹⁸⁾ se nadomesti z naslednjim:

⁽⁵⁾ UL L 84, 28.3.1974, str. 25.

⁽⁶⁾ UL L 84, 28.3.1974, str. 33.

⁽⁷⁾ UL L 191, 15.7.1974, str. 1.

⁽⁸⁾ UL L 191, 15.7.1974, str. 5.

⁽⁹⁾ UL L 147, 9.6.1975, str. 24.

⁽¹⁰⁾ UL L 147, 9.6.1975, str. 28.

⁽¹¹⁾ UL L 122, 8.5.1976, str. 1.

⁽¹²⁾ UL L 105, 28.4.1977, str. 1.

⁽¹³⁾ UL L 220, 29.8.1977, str. 38.

⁽¹⁴⁾ UL L 325, 20.11.1978, str. 16.

⁽¹⁵⁾ UL L 145, 13.6.1979, str. 16.

⁽¹⁶⁾ UL L 145, 13.6.1979, str. 20.

⁽¹⁷⁾ UL L 255, 18.9.1978, str. 11.

⁽¹⁸⁾ UL L 194, 28.7.1980, str. 1.

- „2. Ta direktiva se uporablja samo za traktorje, določene v prvem odstavku, ki so opremljeni s kolesi s pnevmatiko, imajo vsaj dve osi in največjo konstrukcijsko določeno hitrost med 6 in 30 km/h ter najmanjšo stalno ali nastavljivo širino koloteka 1150 mm ali več.“
3. Člen 1(2) Direktive 76/763/EGS⁽¹⁾ se nadomesti z naslednjim
- „2. Ta direktiva se uporablja samo za traktorje, določene v prvem odstavku, ki so opremljeni s kolesi s pnevmatiko, imajo vsaj dve osi in največjo konstrukcijsko določeno hitrost med 6 in 30 km/h ter širino koloteka 1 250 mm ali več.“
4. Točka 1.5. Priloge Direktive 74/152/EGS se nadomesti z naslednjim:
- „1.5 Da bi lahko upoštevali neizogibne napake zlasti zaradi tehnike meritev in povečanja vrtilne hitrosti motorja pri vožnji z delnim tovorom, je za preskus pri homologaciji traktorja sprejemljiva še 10-odstotna višja vrednost od 30 km/h.“

Člen 2

1. Države članice sprejmejo predpise, potrebne za uskladitev s to direktivo, v 18. mesecih od njene notifikacije in o tem takoj obvestijo Komisijo.
2. Države članice zagotovijo, da se besedila temeljnih predpisov nacionalne zakonodaje, sprejetih na področju, ki ga ureja ta direktiva, predložijo Komisiji.

Člen 3

Ta direktiva je naslovljena na države članice.

V Bruslju, 17. decembra 1982

Za Svet
Predsednik

H. CHRISTOPHERSEN

⁽¹⁾ UL L 262, 27.9.1976, str. 135.